

<u>Garantieerklärung</u>	<u>Warranty Statement</u>
<p>X-Tubo Garantie Tubolito gewährt X-Tubo Kunden im Rahmen der nachfolgenden Voraussetzungen eine 365-tägige Herstellergarantie auf alle Platten durch den gewöhnlichen Gebrauch bei X-Tubo Produkten. Voraussetzung für die Inanspruchnahme der X-Tubo Garantie ist die Registrierung und Garantieabwicklung im Sinne der nachfolgenden Definitionen und Bestimmungen.</p>	<p>X-Tubo warranty Subject to the following terms and conditions, Tubolito offers X-Tubo customers a 365-day warranty on all punctures which occur during the regular usage of an X-Tubo product. To claim the X-Tubo warranty, a X-Tubo customer must register the X-Tubo product and the adhere to the conditions set out below in this warranty statement.</p>
Begriffsdefinitionen	Terminology
<p>Tubolito Tubolito GmbH Pottendorferstraße 23-25 1120 Wien ÖSTERREICH FN 456923 x</p>	<p>Tubolito Tubolito GmbH Pottendorferstraße 23-25 1120 Vienna AUSTRIA FN 456923 x</p>
<p>X-Tubo Produkt Bezeichnet ein Tubolito Produkt der X-Tubo Produkttechnologie. Produkte dieser Kategorie sind auf der Verpackung oder dem Produkt mit „X-Tubo“ gekennzeichnet.</p>	<p>X-Tubo product Refers to a Tubolito product of the X-Tubo product technology. Products of this category are labelled with “X-Tubo” on their packaging.</p>
<p>X-Tubo Vertriebspartner Unternehmen, welche X-Tubo Produkte rechtmäßig an X-Tubo Kunden vertreiben.</p>	<p>X-Tubo distribution partner Companies which lawfully distribute X-Tubo products to X-Tubo customers.</p>
<p>X-Tubo Kunde Als X-Tubo Kunde gilt ein Verbraucher im Sinne des § 1 KSchG, der X-Tubo Produkte von Tubolito oder einem X-Tubo Vertriebspartner rechtmäßig und entgeltlich erworben hat.</p>	<p>X-Tubo customers X-Tubo customers are consumers in accordance with Art 1 KSchG, who lawfully bought a X-Tubo product from a X-Tubo distribution partner against payment.</p>
<p>Platten durch den gewöhnlichen Gebrauch Als Platten durch den gewöhnlichen Gebrauch gelten Ereignisse, die im Rahmen des gewöhnlichen Gebrauchs eines X-Tubo Produkts zu einem unnatürlichen Luftverlust dieses Produktes führen. Darunter fallen:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Punktierungen bzw. Durchstiche, welche meist durch das Überfahren von spitzen Gegenständen hervorgerufen werden. Hierbei wird sowohl der Mantel als auch das X-Tubo Produkt von beispielsweise Dornen oder Nägeln durchstoßen. - Quetschrisse („Snake-Bites“), welche meist durch das Auffahren auf kantige 	<p>Punctures of regular usage Punctures of regular usage are events which lead to an unnatural leakage of air in an X-Tubo product during its regular usage. These include:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Punctures or pierces which mostly result from driving over a sharp or pointy objects. In this case tire and X-Tubo product are being punctured (e.g. by thorns or nails). - Pinch roll cracks or snake bites mostly occur when driving over or onto edgy objects such as curbs or potholes. In these cases, the X-Tubo product is squeezed between the edgy object and the rim which in most cases leads to two

<p>Gegenstände wie Gehsteigkanten oder Schlaglöcher hervorgerufen werden. Das X-Tubo Produkt wird dabei zwischen Kante und Felge eingequetscht, was zur Entstehung von meist zwei Löchern auf der linken und rechten Seite des X-Tubo Produkts führt.</p> <p>Explizit nicht von der X-Tubo Garantie umfasst sind unter anderem die folgenden Platten und Defekte:</p> <ul style="list-style-type: none"> - der gewöhnliche Luftverlust eines TPU Schlauches über eine gewisse Zeit (bis zu 1 Bar in 10 Tagen); - Platten oder Defekte, die auf das Unter- oder Überschreiten des vom Reifenhersteller angegebenen Mindest- bzw. Höchstluftdrucks zurückzuführen sind; - vorsätzlich herbeigeführte Platten oder Defekte; - Platten oder Defekte, die durch den unsachgemäßen Einbau oder das unsachgemäße Aufpumpen des X-Tubo Produkts herbeigeführt wurden. 	<p>holes on the left and right side of the X-Tubo product.</p> <p>The X-Tubo warranty explicitly excludes the following punctures and defects:</p> <ul style="list-style-type: none"> - the regular leakage of air by a TPU tube over a certain period of time (up to 1 Bar within 10 days); - punctures or defects which are caused by falling short of the minimum tire pressure or exceeding the maximum tire pressure as provided by the tire manufacturer; - punctures or defects which have been caused intentionally; - punctures or defects which are caused by the improper installation or inflation of the X-Tubo product.
<p>X-Tubo Garantiezeitraum Der Garantiezeitraum der X-Tubo Garantie beträgt 365 Tage ab dem Kaufdatum des X-Tubo Produkts durch den X-Tubo Kunden.</p>	<p>X-Tubo warranty period The warranty period of the X-Tubo warranty shall be 365 days from the purchase date of the X-Tubo product by the X-Tubo customer.</p>
<p>X-Tubo Registrierung Um die X-Tubo Garantie zu aktivieren, hat der X-Tubo Kunde jedes erworbene X-Tubo Produkt innerhalb von 31 Tagen nach dessen Kauf auf https://www.tubolito.com/x-tubo/ zu registrieren. Die Registrierung erfordert das Hochladen eines Fotos der Rechnung über den Kauf des X-Tubo Produkts sowie weitere Angaben zum erworbenen X-Tubo Produkt. Die X-Tubo Registrierung und folglich die Aktivierung der X-Tubo Garantie sind nach diesem Zeitraum nicht mehr möglich.</p>	<p>X-Tubo registration To activate the X-Tubo warranty, a X-Tubo customer must register every X-Tubo product within 31 days after its purchase on https://www.tubolito.com/x-tubo/. The registration requires the upload of a picture of the purchase receipt as well as further information about the X-Tubo product. The X-Tubo registration and thus the activation of the X-Tubo warranty is not possible after this period.</p>
<p>X-Tubo Garantiefall Ein X-Tubo Garantiefall liegt vor, wenn ein ordnungsgemäß registriertes X-Tubo Produkt eines X-Tubo Kunden während des X-Tubo Garantiezeitraums einen Platten durch den gewöhnlichen Gebrauch aufweist.</p>	<p>X-Tubo warranty claim A X-Tubo warranty claim occurs when a dully registered X-Tubo product of an X-Tubo customer has a puncture of regular usage during the X-Tubo warranty period.</p>

<p>X-Tubo Garantieabwicklung</p> <p>Bei Vorliegen eines X-Tubo Garantiefalls, sendet Tubolito dem X-Tubo Kunden ein neues X-Tubo Produkt des gleichen Produkttyps zu. Ist dieser Produkttyp nicht lieferbar oder ist der Austausch mit diesem Produkttyp für Tubolito aus sonstigen Gründen unmöglich oder unzutunlich, erhält der X-Tubo Kunde einen Gutschein in der Höhe des Kaufpreises des X-Tubo Produkts, welcher im Online-Shop auf www.tubolito.com eingelöst werden kann.</p>	<p>X-Tubo warranty processing</p> <p>If the conditions of a X-Tubo warranty claim have been met, Tubolito sends the X-Tubo customer a new X-Tubo product of the same category. If such product is not available or for any other reason unfeasible for Tubolito, the X-Tubo customer receives a voucher in the amount of the purchase price of the X-Tubo product for the web shop at www.tubolito.com.</p>
<p>Prüfung eines X-Tubo Garantiefalls</p>	<p>Verification of a X-Tubo warranty claim</p>
<p>1. Meldung eines potenziellen X-Tubo Garantiefalls</p> <p>Liegt nach Dafürhalten des X-Tubo Kunden ein X-Tubo Garantiefall vor, hat er diesen innerhalb des Garantiezeitraums unter Verwendung des bei der Garantieaktivierung verwendeten Benutzerkontos auf https://www.tubolito.com/x-tubo/ zu melden und die Informationen zu diesem potenziellen X-Tubo Garantiefall bereitzustellen.</p> <p>2. Prüfung eines potenziellen Garantiefalls</p> <p>Nach der Meldung eines potenziellen X-Tubo Garantiefalls, prüft Tubolito das Vorliegen der Voraussetzungen des X-Tubo Garantiefalls:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Liegt ein X-Tubo Garantiefall vor, leitet Tubolito die X-Tubo Garantieabwicklung ein; - Erscheint das Vorliegen eines X-Tubo Garantiefalls für Tubolito zweifelhaft, kann Tubolito die Zusendung des betroffenen X-Tubo Produkts auf Kosten von Tubolito an den Firmensitz von Tubolito verlangen; <ul style="list-style-type: none"> o Ergibt die Prüfung durch Tubolito das Vorliegen eines X-Tubo Garantiefalls, wird dieser von Tubolito bestätigt und die X-Tubo Garantieabwicklung eingeleitet; o Ergibt die Prüfung durch Tubolito, dass kein X-Tubo Garantiefall vorliegt, lehnt Tubolito den potenziellen X-Tubo Garantiefall ab. Das betroffene X-Tubo Produkt wird in diesem Fall von Tubolito entsorgt. 	<p>1. Reporting of a potential X-Tubo warranty claim</p> <p>If a X-Tubo customer opines that there is an X-Tubo warranty claim, a report containing all necessary information about the potential X-Tubo warranty claim must be filed on https://www.tubolito.com/x-tubo/ within the X-Tubo warranty period. The X-Tubo customer must use the same account which has been used for the X-Tubo registration.</p> <p>2. Verification of a potential X-Tubo warranty claim</p> <p>After reporting a potential X-Tubo warranty claim, Tubolito verifies whether the conditions for a X-Tubo warranty claim are met:</p> <ul style="list-style-type: none"> - if the conditions for a X-Tubo warranty claims have been met, Tubolito initiates the X-Tubo warranty processing; - if it is unclear whether the conditions for a X-Tubo warranty claims have been met, Tubolito can request the return of the X-Tubo product to its company seat at Tubolito's cost; <ul style="list-style-type: none"> o if the examination of the X-Tubo product shows that the conditions of the X-Tubo warranty have been met, Tubolito initiates the X-Tubo warranty processing; o if the examination of the X-Tubo product shows that the conditions of the X-Tubo warranty have not been met, Tubolito declines the potential X-Tubo warranty claim and disposes the X-Tubo product. - If it is apparent that the conditions of the X-Tubo warranty have not been met, Tubolito

<p>- Liegt offensichtlich kein X-Tubo Garantiefall vor, wird der potenzielle Garantiefall von Tubolito abgelehnt.</p>	<p>declines the potential X-Tubo warranty claim.</p>
<p>Schlussbestimmungen</p>	<p>Final provisions</p>
<p>Die Barablöse für Forderungen aus der X-Tubo Garantie oder eines ausgestellten Gutscheins ist nicht möglich.</p> <p>Die X-Tubo Garantie gilt explizit nicht für X-Tubo Vertriebspartner.</p> <p>Die X-Tubo Garantie umfasst keine Kosten oder Aufwendungen die im Zusammenhang mit der X-Tubo Garantieabwicklung stehen (z.B: Montage- oder Werkstattkosten).</p> <p>Die gesetzlich geltenden Gewährleistungsansprüche werden von dieser freiwilligen Herstellergarantie nicht beeinträchtigt.</p>	<p>The X-Tubo warranty does not entitle X-Tubo customers to any cash payment for claims under the X-Tubo warranty or for a voucher.</p> <p>The X-Tubo warranty does explicitly not apply for X-Tubo distribution partners.</p> <p>The X-Tubo warranty does not cover any cost or expenses which are connected to the X-Tubo warranty procedure (<i>e.g.</i>, mounting cost at a repair shop).</p> <p>The statutory warranty rights are not affected by this voluntary manufacturer's warranty.</p>